

AUSTRIA



Treaty Series No. 94 (1970)

# Exchange of Notes

between the Government of the  
United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland  
and the Government of the Republic of Austria

further amending the Agreement  
of 3 April 1968 concerning  
the Abolition of Visas

Vienna, 27 May 1970

[The Exchange of Notes entered into force on 10 June 1970]

*Presented to Parliament  
by the Secretary of State for Foreign and Commonwealth Affairs  
by Command of Her Majesty  
November 1970*

LONDON  
HER MAJESTY'S STATIONERY OFFICE

1s. 0d. [5p] net

Cmnd. 4502

**EXCHANGE OF NOTES  
BETWEEN THE GOVERNMENT OF THE UNITED KINGDOM  
OF GREAT BRITAIN AND NORTHERN IRELAND AND  
THE GOVERNMENT OF THE REPUBLIC OF AUSTRIA  
FURTHER AMENDING THE AGREEMENT OF 3 APRIL 1968  
CONCERNING THE ABOLITION OF VISAS**

No. 1

*The British Chargé d'Affaires ad interim at Vienna to the Acting Minister  
for Foreign Affairs of Austria*

*British Embassy,  
Vienna.*

Monsieur le Ministre,

27 May, 1970.

I have the honour to refer to the Agreement between the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland and the Republic of Austria concerning the abolition of visas, constituted by Notes exchanged at Vienna on the 3rd of April, 1968,<sup>(1)</sup> as amended by the Notes exchanged at Vienna on the 9th of June, 1969,<sup>(2)</sup> and to inform Your Excellency that as collective passports are not specified in paragraphs (1) and (2) as travel documents to which the terms of the Agreement apply, the Government of the United Kingdom consider it would be appropriate if the provisions of the Agreement were to be extended in order to dispense with the need for visas to be obtained by persons travelling on such passports.

I now have the honour to propose, on instructions from Her Majesty's Principal Secretary of State for Foreign and Commonwealth Affairs, that the Agreement be amended as follows:

*Sub-paragraph (1)(a)*: Delete the full-stop at the end of sub-paragraph (iv) and insert "or". Insert new sub-paragraph as follows: "(v) a valid British Collective Passport issued in accordance with the legislation of the United Kingdom together with an official document showing the identity of its bearer".

*Sub-paragraph (2)(a)*: Delete the full-stop at the end of sub-paragraph (iii) and insert "or". Insert new sub-paragraph as follows: "(iv) a valid Austrian Collective Passport issued in accordance with the legislation of the Republic of Austria together with an official document showing the identity of its bearer".

*Sub-paragraph (1)(c)*: For "the document specified in sub-paragraph (a)(iii) above" substitute "one of the documents specified in sub-paragraphs (a)(iii) or (v) above".

*Sub-paragraph (2)(c)*: For "the document specified in sub-paragraph (2)(a)(iii) above" substitute "one of the documents specified in sub-paragraphs (2)(a)(iii) or (iv) above".

---

(1) Treaty Series No. 56 (1968), Cmnd. 3696.

(2) Treaty Series No. 96 (1969), Cmnd. 4143.

If the foregoing proposal is acceptable to the Republic of Austria, I have the honour to suggest that the present Note and Your Excellency's reply to that effect shall constitute an Agreement between the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland and the Republic of Austria in this matter which shall enter into force on the fourteenth day following the Exchange of Notes.

I avail myself of this opportunity to renew to Your Excellency the assurance of my highest consideration.

P. H. SCOTT

*H.M. Chargé d'Affaires, a.i.*

No. 2

*The Acting Minister for Foreign Affairs of Austria to the British Chargé d'Affaires at Vienna*

*Bundesministerium für Auswärtige  
Angelegenheiten.*

Exzellenz!

*Wien, am 27. Mai 1970.*

Ich beehre mich, den Empfang der Note Euer Exzellenz vom 27. Mai 1970 zu bestätigen, welche folgenden Inhalt hat:

“Mit Bezug auf das Abkommen zwischen dem Vereinigten Königreich von Grossbritannien und Nordirland und der Republik Österreich, betreffend die Aufhebung der Sichtvermerkspflicht, das durch Notenwechsel in Wien am 3. April 1968 vereinbart und durch Notenwechsel vom 9. Juni 1969 ergänzt wurde, beehre ich mich, Euer Exzellenz mitzuteilen, dass, da Sammelreisepässe nicht in Absatz (1) und (2) als Reisedokumente angeführt sind, auf welche die Bestimmungen des Abkommens Anwendung finden, die Regierung des Vereinigten Königreiches eine Erweiterung der Abkommensbestimmungen als zweckmässig ansehen würde, welche Personen, die mit solchen Pässen reisen, von der Sichtvermerkspflicht befreien würde.

Im Auftrag des Ersten Staatssekretärs Ihrer Majestät für Auswärtige und Commonwealth Angelegenheiten beehre ich mich daher vorzuschlagen, dass das Abkommen wie folgt geändert wird:

Punkt (1), Absatz (a): Der Punkt am Ende der Ziffer (iv) ist zu streichen und “oder” einzusetzen. Es ist folgende neue Ziffer einzufügen: “(v) gültiger britischer Sammelreisepass, ausgestellt auf Grund der gesetzlichen Vorschriften des Vereinigten Königreiches, in Verbindung mit einem amtlichen Ausweis, aus dem die Identität seines Inhabers zu ersehen ist.”

Punkt (2), Absatz (a): Der Punkt am Ende der Ziffer (iii) ist zu streichen und “oder” einzusetzen. Es ist folgende neue Ziffer einzufügen: “(iv) gültiger österreichischer Sammelreisepass, ausgestellt auf Grund der gesetzlichen Vorschriften der Republik Österreich, in Verbindung mit einem amtlichen Ausweis, aus dem die Identität seines Inhabers zu ersehen ist.”

Punkt (1), Absatz (c): Anstelle “. . . des unter Absatz (a) (iii) oben angeführten Reisedokumentes” ist zu setzen: “. . . eines der unter Absatz (a) (iii) oder (v) oben angeführten Reisedokumente.”

Punkt (2), Absatz (c): Anstelle “. . . des unter Punkt (2), Absatz (a) (iii) oben angeführten Reisedokumentes” ist zu setzen: “. . . eines der unter Punkt (2), Absatz (a) (iii) oder (iv) angeführten Reisedokumente.”

Falls die vorstehenden Vorschläge die Zustimmung der Republik Österreich finden, beehre ich mich vorzuschlagen, dass diese Note und die Antwortnote Euer Exzellenz dazu ein Abkommen zwischen dem Vereinigten Königreich von Grossbritannien und Nordirland und der Republik Österreich in dieser Angelegenheit bilden, welches am vierzehnten Tag nach Durchführung des Notenwechsels in Kraft treten soll.”

Ich beehre mich, Euer Exzellenz mitzuteilen, dass die Republik Österreich mit den vorstehenden Vorschlägen einverstanden ist und sohin die Note Euer Exzellenz und diese Antwortnote ein Abkommen zwischen den beiden Vertragsstaaten in dieser Angelegenheit bilden, welches am vierzehnten Tag nach Durchführung des Notenwechsels in Kraft tritt.

Ich benütze diese Gelegenheit, Euer Exzellenz die Versicherung meiner ausgezeichneten Hochachtung zu erneuern.

LAUBE

[Translation of No. 2]

*Federal Ministry of Foreign Affairs.*

Your Excellency,

*Vienna, 27 May, 1970.*

I have the honour to acknowledge receipt of Your Excellency's Note of 27 May, 1970, which reads as follows:

[As in No. 1]

I have the honour to inform Your Excellency that the foregoing proposals are acceptable to the Republic of Austria and that in consequence Your Excellency's Note together with this reply shall constitute an Agreement between the two Contracting States in this matter which shall enter into force on the fourteenth day following the Exchange of Notes.<sup>(3)</sup>

I avail myself of this opportunity to renew to Your Excellency the assurance of my highest consideration.

LAUBE

---

<sup>(3)</sup> The Exchange of Notes entered into force on 10 June 1970.